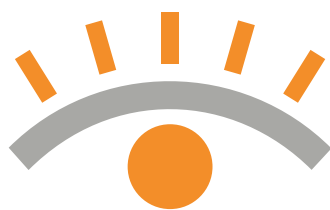




JAHRESBERICHT | RECHNUNG FÜR DAS JAHR 2023



LEBENSPEKTIKEN ENTWICKELN



SCHULEN FRAUENFELD
PRIMARSCHULGEMEINDE





Sehr geehrte Stimmbürgerin Sehr geehrter Stimmbürger

Die Behörde legt Ihnen die Jahresrechnung 2023 in Kurzform vor. Interessierte Stimmbürgerinnen und Stimmbürger können wie bis anhin die detaillierte Form des Jahresberichts und der Jahresrechnung auf der Website www.schulen-frauenfeld.ch oder direkt über die QR-Codes auf diesem Kurzbericht abrufen. Auf Wunsch kann der Bericht auch in schriftlicher Form bei der Schulverwaltung Frauenfeld bezogen werden. Das Jahr 2023 war geprägt von Entwicklungen und Arbeiten pädagogischer und infrastruktureller Art. So konnte der Kindergarten Stadt nach der Totalsanierung im Sommer 2023 den Kindern und den Lehrpersonen wieder übergeben werden. Die mehrjährigen Bauarbeiten für die Sanierung und Erweiterung der Schulanlage Schollenholz konnten Ende des Jahres abgeschlossen werden. In der gleichen Schulanlage wurde das vierte Tagesschulangebot in Frauenfeld eröffnet. Die gesamte IT-Infrastruktur der Primarschulgemeinde wurde erneuert. Seit Schuljahresbeginn stehen allen Kindern ab der 3. Primarklasse ein Tablet und den Lehrpersonen ein Laptop zur Verfügung. Die Arbeiten am Gesamtförderkonzept der Primarschulgemeinde, in dem alle Förderangebote in Frauenfeld beschrieben sind, konnten abgeschlossen werden. Frauenfeld verfügt heute über ein umfassendes, zukunftsgerichtetes Konzept für die schulische Förderung.

Schulkinder- und Klassenzahlen

Die Gesamtzahl der Schülerinnen und Schüler ist im Berichtsjahr auf 2023 (Vorjahr: 1992) angestiegen. Im Kindergarten ist eine leichte Zunahme von Kindern zu verzeichnen. 516 (509) Kinder besuchen in 26 (26) Abteilungen den Kindergarten, was einer durchschnittlichen Klassengrösse von 19.8 (19.6) entspricht. 1507 (1483) Schülerinnen und Schüler besuchen die Primarschule in 75 (77) Klassen, eingeteilt in 73 (74) Regelklassen, eine Fördergruppe und eine Integrationsklasse. Die durchschnittliche Klassengrösse in den Regelklassen liegt bei 20.6 (20.0) Schülerinnen und Schülern.

Kommentar zur Jahresrechnung

Während das gute Resultat der Jahresrechnung 2022 durch den Verkauf der Parzelle 50966, Pflanzschulweg, geprägt war, sind es in der Jahresrechnung 2023 ausserordentliche Steuermehrerträge. Bei den juristischen Personen (Firmen) hat sich der Steuerertrag gegenüber dem Vorjahr und auch gegenüber dem Durchschnitt der früheren Jahre mehr als verdoppelt. Dies wirft Fragen betreffend Nachhaltigkeit oder Rückbuchungen von provisorischen Steuerrechnungen in den kommenden Jahren auf. Aufgrund dieses einmaligen Steuerertrages steht aber fest, dass die Ablieferungen in den kantonalen Finanzausgleich für das Jahr 2024 auf Fr. 5.7 Millionen (+ Fr. 2.8 Millionen) massiv ansteigen werden, was praktisch einer Verdoppelung entspricht.

Die Erfolgsrechnung schliesst mit einem Mehrertrag von Fr. 7'328'699.79. Der Voranschlag sah einen Ertragsüberschuss von Fr. 164'900 vor. Im Vergleich zum Voranschlag liegt der Aufwand in der Erfolgsrechnung rund Fr. 2 Millionen tiefer und der Ertrag rund Fr. 5 Millionen höher als budgetiert.

Im Berichtsjahr sind die Steuern von Frauenfeld rund Fr. 5.2 Millionen höher als erwartet ausgefallen. Bei den Einkommens- und Vermögenssteuern der natürlichen Personen ergeben sich Mehrerträge von rund Fr. 763'000.– und bei den juristischen Personen von rund Fr. 4.5 Millionen. Die Grundstückgewinnsteuern sind rund Fr. 400'000.– unter den Erwartungen geblieben.

Die Ablieferung der Primarschulgemeinde Frauenfeld an den kantonalen Finanzausgleich beträgt rund Fr. 2'865'000.– (Vorjahr Fr. 2'346'000.–). Sie ist rund Fr. 405'000.– höher als erwartet ausgefallen.

Bei der Gliederung nach Sachgruppen schliessen der Personal- und der Sachaufwand sowie die Abschreibungen auf dem Verwaltungsvermögen tiefer und der Zinsaufwand, die Zahlungen an den Finanzausgleich und die Beiträge an die familienergänzende Kinderbetreuung höher ab als vorgesehen. Die Gesamtkosten liegen insgesamt tiefer als vorgesehen.

Investitionsrechnung

Die Investitionsrechnung verzeichnet Nettoausgaben von Fr. 11'898'446.96 und schliesst rund Fr. 4.4 Millionen höher ab als prognostiziert. Bei der Sanierung der Schulanlage Schollenholz und beim Kindergarten Stadt handelt es sich um Kostenverschiebungen auf der Zeitachse. Die Gesamtkosten der beiden Bauwerke haben insgesamt aber besser als budgetiert abgeschlossen (siehe separate Bauabrechnungen.)

Abschluss

Die Nettoinvestitionen von Fr. 11'898'446.96 (Investitionsrechnung) sind in der Bilanz aktiviert.

Der Mehrertrag von Fr. 7'328'699.79 (Erfolgsrechnung) ist in der Bilanz wie folgt verbucht:

Fr. 809'370.– Einlage in den Erneuerungsfonds für Baufolgekosten, Fr. 5'500'000.– Vorfinanzierung Landerwerb, Neubau und Sanierung Schulanlage Erzenholz, Fr. 1'000'000.– Einlage in Schwankungsreserve kantonaler Finanzausgleich, Fr. 19'329.79 Einlage ins Eigenkapital.

Antrag

Wir beantragen Ihnen, sehr geehrte Stimmbürgerin, sehr geehrter Stimmbürger, die Rechnung 2023 der Primarschulgemeinde Frauenfeld in der vorliegenden Fassung zu genehmigen.



Frauenfeld, 12. März 2024
Für die Primarschulbehörde
Andreas Wirth, Präsident



Jahresrechnung Primarschulgemeinde 2023

Die wichtigsten Zahlen

Gestufter Erfolgsausweis

Bezeichnung	Rechnung 2023	Voranschlag 2023	Rechnung 2022
Betrieblicher Aufwand	41'053'468.37	43'289'800	39'711'953.57
30 Personalaufwand	27'204'989.38	28'859'500	26'636'814.47
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	5'884'255.37	6'794'900	5'697'549.40
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	3'117'024.16	3'249'000	2'416'104.85
35 Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen (Erneuerungsfonds, etc.)	890'630.00	890'600	1'550'000.00
36 Transferaufwand (Ablieferung an Finanzausgleich, Steuerbezugsprovisionen, etc.)	3'909'907.90	3'431'900	3'361'844.20
37 Durchlaufende Beiträge			
39 Interne Verrechnungen	46'661.56	63'900	49'640.65
Betrieblicher Ertrag	47'324'759.76	42'247'000	42'160'600.97
40 Fiskalertrag	42'941'356.70	37'725'000	37'669'986.57
41 Regalien und Konzessionen			
42 Entgelte	1'623'315.80	1'682'000	1'537'255.85
43 Verschiedene Erträge	108.50	1'300	5'337.30
45 Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen			
46 Transferertrag	2'713'317.20	2'774'800	2'898'380.60
47 Durchlaufende Beiträge			
49 Interne Verrechnungen	46'661.56	63'900	49'640.65
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	6'271'291.39	-1'042'800	2'448'647.40
34 Finanzaufwand	417'047.07	360'000	351'308.33
44 Finanzertrag	583'825.47	677'100	7'379'420.78
Ergebnis aus Finanzierung	166'778.40	317'100	7'028'112.45
Operatives Ergebnis	6'438'069.79	-725'700	9'476'759.85
38 Ausserordentlicher Aufwand			
48 Ausserordentlicher Ertrag	890'630.00	890'600	
Ausserordentliches Ergebnis	890'630.00	890'600	
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	7'328'699.79	164'900	9'476'759.85

Die ausführliche Rechnung mit detaillierten Informationen und Zahlen ist online verfügbar:

psg-rechnung2023.schulen-frauenfeld.ch

Falls Sie keinen Zugang zum Internet haben, sendet Ihnen die Schulverwaltung gerne die gewünschten Informationen in gedruckter Form. Weitere Exemplare dieses Kurzberichts können ebenfalls bei der Schulverwaltung bestellt werden.





Investitionsrechnung

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2023	Voranschlag 2023
5	Investitionsausgaben	12'101'823.96	7'502'000
2170.5041.0.27.23	IR2023 - SA Schollenholz: Gesamtanierung (Urnenabstimmung vom 25.11.2018 / Verpflichtungskredit Total 34.1 Mio. +/- 10%)	8'890'226.80	3'500'000
2170.5041.0.40.23	IR2023 - KiGa Stadt: Innen- und Aussensanierung / 2. Etappe (Urnenabstimmung vom 28.11.2021 / Verpflichtungskredit Total 1.52 Mio. +/- 10%)	1'175'756.40	870'000
2170.5041.0.50.23	IR2023 - SA Ergaten: Fensterersatz / 1. Tranche	514'670.26	600'000
2170.5041.1.68.23	IR2023 - SA Erzenholz mit Kindergarten: Erweiterung und Gesamtanierung, Raumprogramm, Machbarkeitsstudie, Vorarbeiten Projektwettbewerb	15'472.30	112'000
2120.5062.0.00.23	IR2023 - Alle Schulanlagen: Informatik Hardware Beschaffung inkl. Betriebssoftware / Gesamtersatz	1'505'698.20	2'420'000
6	Investitionseinnahmen	-203'377.00	
2170.6310.0.27.23	IR2023 - SA Schollenholz: Förderbeitrag Kanton an die Gebäudehüllensanierung	-146'020.00	
2170.6310.0.40.23	IR2023 - KiGa Stadt: Förderbeitrag Kanton an die Gebäudehüllensanierung	-8'050.00	
2170.6320.0.27.23	IR2023 - SA Schollenholz: Förderbeitrag Stadt Frauenfeld Gebäudehüllensanierung	-35'030.00	
2170.6320.0.40.23	IR2023 - KiGa Stadt Förderbeitrag Stadt Frauenfeld Gebäudehüllensanierung	-2'415.00	
2170.6360.0.27.23	IR2023 - SA Schollenholz: Beitrag FVB Fachverband der Beleuchtungsindustrie an die neue Beleuchtung	-11'862.00	
	Nettoinvestition / Minus = Nettodesinvestition	11'898'446.96	7'502'000

Bilanz nach Verbuchung Mehrertrag

Bezeichnung	Bestand per 01.01.2023	Veränderungen		Bestand per 31.12.2023
		Zuwachs	Abgang	
1 AKTIVEN	63'095'429.81	164'955'166.64	157'602'523.04	70'448'073.41
10 Finanzvermögen	34'882'466.11	152'581'294.18	154'010'073.38	33'453'686.91
100 Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen (Banken, PostFinance ...)	706'530.62	147'614'746.50	148'150'882.12	170'395.00
101 Forderungen (Steuer-/allgem. Debitoren, Vorschüsse, Sozialzulagen...)	6'025'435.49	4'963'999.23	5'858'591.26	5'130'843.46
102 Kurzfristige Finanzanlagen (Darlehen an Dritte, Festgelder ...)		600.00	600.00	
104 Aktive Rechnungsabgrenzungen		1'948.45		1'948.45
108 Sachanlagen Finanzvermögen (Grundstücke ...)	28'150'500.00			28'150'500.00
14 Verwaltungsvermögen	28'212'963.70	12'373'872.46	3'592'449.66	36'994'386.50
140 Sachanlagen Verw. Vermögen (Schulbauten, Fahrzeuge, Informatik ...)	28'212'963.70	12'373'872.46	3'592'449.66	36'994'386.50
2 PASSIVEN	63'095'429.81	189'369'153.18	182'016'509.58	70'448'073.41
20 Fremdkapital	32'816'554.00	181'149'823.39	181'125'879.58	32'840'497.81
200 Laufende Verbindlichkeiten (Kreditoren)	2'582'963.10	85'053'791.04	84'307'288.68	3'329'465.46
201 Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten (Darlehen)	6'200'000.00	92'600'000.00	94'800'000.00	4'000'000.00
204 Passive Rechnungsabgrenzungen (Sach-/Betriebsaufwand, Zinsen ...)	18'590.90	64'635.75	18'590.90	64'635.75
206 Langfristige Finanzverbindlichkeiten (Darlehen)	24'000'000.00	3'000'000.00	2'000'000.00	25'000'000.00
208 Langfristige Rückstellungen (allgem. Rückstellungen, Delkredere ...)	15'000.00	431'396.60		446'396.60
29 Eigenkapital	30'278'875.81	8'219'329.79	890'630.00	37'607'575.60
291 Fonds (Erneuerungsfonds aus Baufolgekosten)	6'600'000.00	1'700'000.00		8'300'000.00
293 Vorfinanzierungen (für zukünftige Schulbauten, Projekte ...)	12'800'000.00	5'500'000.00		18'300'000.00
296 Neubewertungsreserve Finanzvermögen (aus Schätzungen)	4'453'150.00		890'630.00	3'562'520.00
298 Reserven, übriges Eigenkapital (Schwankungsreserve Finanzausgleich)	1'000'000.00	1'000'000.00		2'000'000.00
299 Bilanzüberschuss/-fehlbetrag (Eigenkapital)	5'425'725.81	19'329.79		5'445'055.60
Eventualverbindlichkeiten				
Garantie zugunsten der Pensionskasse Stadt Frauenfeld (Unterdeckung)	3'858'648.00			3'858'648.00



Gesamtsanierung und Erweiterung der Schulanlage Schollenholz

Für die Gesamtsanierung der Schulanlage Schollenholz bewilligten die Stimmbürgerinnen und -bürger am 25. November 2018 einen Baukredit von 34.1 Millionen Franken. Die Gesamtsanierung und Erweiterung wurde in verschiedenen Etappen zwischen Dezember 2019 und Dezember 2023 unter Aufrechterhaltung des Schulbetriebs durchgeführt. Nach dem offiziellen Spatenstich am 11. Dezember 2019 starteten die Aushubarbeiten für den Neubau des Baus 2. Ab dem 16. März 2020 wurden die Bauarbeiten durch den Lockdown aufgrund der COVID-19- Pandemie massiv beeinträchtigt. Trotzdem konnten am 20. November 2020 die Baumeisterarbeiten



auf dem obersten Stock des Baus 2 abgeschlossen werden. Ab Januar 2021 begannen die Ausbauarbeiten des Neubaus und fast zeitgleich starteten die Abbruch- und Demontearbeiten in den beiden Sporthallen. Die Sanierungsarbeiten der Sporthallen konnten leicht verspätet abgeschlossen und die Hallen ab dem 22. November 2021 der Schule und den Sportvereinen zur Nutzung freigegeben werden. Ein weiterer Meilenstein war die Fertigstellung des Neubaus im Januar 2022. Nach den Sportferien ging der Neubau leicht verspätet in den Betrieb über. Zeitgleich begannen mit der Schadstoffsanierung die Bauarbeiten der zweiten Baustappe im Bau 1, Werktrakt und im Hauswartgebäude, die bis Mitte April 2023 andauerten. In die ehemaligen Schulzimmer des Baus 1 wurden drei Kindergärten, ein Tagesschulangebot und eine Bibliothek eingebaut. Im Mai 2023 konnten die Planer die sanierten Räume der Schule zur Nutzung übergeben. Nach den Pfingst- respektive nach den Sommerferien 2023 starteten die

Kindergartenabteilungen mit dem Unterricht in den neu gestalteten Räumen. Ebenfalls öffnete die neu geschaffene Tagesstruktur nach den Sommerferien die Türen. Ab Juli 2023 startete die letzte Baustappe mit dem Abbruch des bestehenden Kindergartens. Bis Ende November 2023 konnte auf dem durch den Abbruch des Kindergartens freigewordenen Gelände der Allwetterplatz mit Spielwiese erstellt werden. Mit dem Ende dieser Baustappe konnten vor Weihnachten 2023 die Bauarbeiten unfallfrei abgeschlossen werden.





BAUABRECHNUNG ZUR GESAMTSANIERUNG UND ERWEITERUNG DER SCHULANLAGE SCHOLLENHOLZ

AUSGABEN	Kostenvoranschlag	Abrechnung
1 Vorbereitungsarbeiten	Fr. 1'866'000	Fr. 1'680'952.85
2 Gebäude	Fr. 25'837'700	Fr. 26'633'084.85
20 Baugrube	Fr. 402'300	Fr. 621'136.75
21 Rohbau 1	Fr. 5'306'000	Fr. 4'829'546.15
22 Rohbau 2	Fr. 3'379'500	Fr. 3'639'753.30
23 Elektroanlagen	Fr. 2'956'200	Fr. 3'253'449.55
24 Heizungs-, Lüftungs-, Klima- und Kälteanlagen	Fr. 3'029'000	Fr. 2'925'085.95
25 Sanitäranlagen	Fr. 1'854'200	Fr. 1'640'990.80
26 Transportanlagen	Fr. 222'500	Fr. 229'586.25
27 Ausbau 1	Fr. 3'059'300	Fr. 3'557'338.65
28 Ausbau 2	Fr. 2'872'000	Fr. 2'969'449.15
29 Honorare	Fr. 2'756'000	Fr. 2'966'748.30
4 Umgebung	Fr. 3'360'400	Fr. 4'042'919.10
5 Baunebenkosten	Fr. 509'500	Fr. 285'839.15
6 Reserve	Fr. 1'422'500	Fr. 0.00
9 Ausstattung	Fr. 1'103'900	Fr. 1'018'082.10
Gesamtkredit brutto	Fr. 34'100'000	Fr. 33'660'878.05 -1.3%

Die Gesamtausgaben von 33'660'878.05 Franken liegen 439'121.95 Franken oder 1.3% unter dem bewilligten Baukredit vom 25. November 2018 von 34.1 Millionen Franken. Die Gesamtausgaben entsprechen den Teilbeträgen der Investitionsrechnung der Jahre 2019 bis 2023 in den Konten 2170.5041.0.27.19-23 (2019: 876'467.75 Franken; 2020: 5'738'983.25 Franken; 2021: 10'529'365.75 Franken; 2022: 7'625'834.50 Franken; 2023: 8'890'226.80 Franken).



Der Baukredit von 34.1 Millionen Franken konnte mit Gesamtkosten von total 33'660'878.05 Franken oder -1.3% deutlich unterschritten werden. Die in der Bauzeit massiv gestiegene Bauteuerung konnte dank der eingerechneten Reserven aufgefangen werden. Zudem konnten von Bund, Kanton, Stadt und einer privaten Institution Fördergelder von total 233'275.40 Franken geltend gemacht werden.

Bauabrechnung Schollenholz



psg-rechnung2023.schulen-frauenfeld.ch/
bauabrechnung_schollenholz

Einweihungsfeier am Samstag, 25. Mai 2024

Die Türen der Schulanlage Schollenholz öffnen sich im Rahmen einer Einweihungsfeier zur Besichtigung. Die Primarschulgemeinde Frauenfeld lädt herzlich zum Einweihungsakt am Samstag, 25. Mai 2024 von 10.15 Uhr bis 15.00 Uhr ein.

WICHTIGE ADRESSEN

Schulanlage Ergaten

Bahnhofstrasse 32, 8500 Frauenfeld
T 052 725 10 50 | F 052 725 10 54
ergaten@schulen-frauenfeld.ch

Schulanlage Erzenholz

Schaffhauserstrasse 228, 8500 Frauenfeld
T 052 725 12 20 | F 052 725 12 24
erzenholz@schulen-frauenfeld.ch

Schulanlage Herten

Hertenstrasse 94, 8500 Frauenfeld
T 052 725 13 20 | F 052 725 13 24
herten@schulen-frauenfeld.ch

Schulanlage Huben

Thundorferstrasse 150, 8500 Frauenfeld
T 052 728 62 00 | F 052 728 62 01
huben@schulen-frauenfeld.ch

Schulanlage Kurzdorf

Rheinstrasse 32, 8500 Frauenfeld
T 052 725 10 90 | F 052 725 10 94
kurzdorf@schulen-frauenfeld.ch

Schulanlage Langdorf

Oberkirchstrasse 12, 8500 Frauenfeld
T 052 725 12 40 | F 052 725 12 44
langdorf@schulen-frauenfeld.ch

Schulanlage Oberwiesen

Oberwiesenstrasse 40, 8500 Frauenfeld
T 052 725 14 60, F 052 725 14 64
oberwiesen@schulen-frauenfeld.ch

Schulanlage Schollenholz

Fliederstrasse 10, 8500 Frauenfeld
T 052 720 30 70 | F 052 721 90 25
schollenholz@schulen-frauenfeld.ch

Schulanlage Spanner

Schulstrasse 1, 8500 Frauenfeld
T 052 723 34 40 | F 052 723 34 41
spanner@schulen-frauenfeld.ch

Heilpädagogisches Zentrum

Häberlinstrasse 46, 8500 Frauenfeld
T 052 728 55 50 | F 052 728 55 51
hpz@schulen-frauenfeld.ch

Schulferien



schulen-frauenfeld.ch/
p43000015.html

SCHULVERWALTUNG

St. Gallerstr. 25 · Postfach · 8501 Frauenfeld
T 052 723 27 37 · F 052 723 27 47
verwaltung@schulen-frauenfeld.ch

Öffnungszeiten:

Mo-Do 08.30-11.30 und 14.00-17.00 Uhr
Fr 08.30-11.30 und 14.00-16.30 Uhr
www.schulen-frauenfeld.ch

Fotos: Laura Egger, Markus Bauer, Fredi Ingold

Inhalt gedruckt auf FSC-zertifiziertem Papier ·
Dieses Label garantiert – durch eine lückenlose
Prüfung der Rückverfolgbarkeit – zertifizierte
umwelt- und sozialverträgliche Waldwirtschaft.